

WYKONAWCY

biorący udział w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego pn.: „Zakup kart umożliwiających korzystanie z obiektów sportowo – rekreacyjnych i uczestniczenie w zajęciach sportowo – rekreacyjnych przez pracowników Mazowieckiego Urzędu Wojewódzkiego w Warszawie” oznaczonym numerem BKO-III.272.1.2016 – Mazowiecki Urząd Wojewódzki w Warszawie, jako Zamawiający w ww. postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego, działając zgodnie z art. 38 ust. 1 oraz ust. 2 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. – Prawo zamówień publicznych
udziela odpowiedzi na pytania wykonawców, którzy zwrócili się o wyjaśnienie treści SIWZ:

Pytanie nr 1: „W związku z faktem, iż dokonana przez Zamawiającego zmiana nie wpływa na zmianę modelu przetwarzania danych osobowych, co oznacza, iż zgodnie z poprawionymi przez Zamawiającego zapisami z załącznika do SIWZu Wykonawca nadal przetwarza dane osobowe Pracowników, Osób Towarzyszących i Dzieci na podstawie powierzenia ich przez Zamawiającego. Model przyjęty przez Zamawiającego nadal zakłada, że Wykonawca jest procesorem, nie administratorem danych osobowych tych osób, a więc jest to sytuacja analogiczna do pierwotnych zapisów ze wzoru umowy - załącznika do SIWZu. Mając na uwadze powyższe oraz użytą wcześniej argumentację, w której Wykonawca wskazał, iż decyzją GODO większość Wykonawców działa jako administrator, nie procesor danych osobowych, raz jeszcze wnosimy poniższe pytanie:

Czy Zamawiający zgadza się dokonać modyfikacji treści wzoru umowy (załącznik nr 5 do SIWZ) wyłącznie w zakresie dotyczącym administratora danych osobowych, w taki sposób, że Zamawiający jest administratorem danych osobowych w stosunku do danych Pracowników Zamawiającego, a Wykonawca jest administratorem danych osobowych w przypadku danych Użytkowników programu sportowo-rekreacyjnego?

Proponowany zapis, otrzymałby brzmienie:

1. Administratorem danych osobowych w rozumieniu Ustawy jest:
 - a) Wykonawca – w odniesieniu do danych osobowych wszystkich Użytkowników;
 - b) Zamawiający – w odniesieniu do danych osobowych Użytkowników wskazanych przez niego jako osoby uprawnione do korzystania z usług świadczonych na podstawie Umowy w ramach Programu.
2. Każdy z administratorów danych wskazanych w ust. 1 powyżej odpowiada we własnym zakresie za zapewnienie zgodności ich przetwarzania z przepisami o ochronie danych osobowych.
3. Wykonawca oraz Zamawiający zobowiązuje się do przetwarzania danych osobowych Użytkowników zgodnie z Ustawą, w szczególności do wdrożenia technicznych i organizacyjnych środków bezpieczeństwa, o których mowa w Ustawie, a także innych powszechnie obowiązujących przepisach prawa, w celu prawidłowego wykonania niniejszej Umowy.
4. Wykonawca będzie przetwarzać dane osobowe dla celów podatkowych i rachunkowych w zakresie i przez czas zgodny z obowiązującymi przepisami, a także po zakończeniu świadczenia usług w zakresie i przez czas niezbędny do rozliczenia Umowy.
5. Po zaprzestaniu korzystania z Programu przez Użytkownika, Wykonawca będzie przechowywał dane osobowe Użytkowników przez okres przedawnienia roszczeń wynikających z niniejszej Umowy.

ODPOWIEDŹ 1:

Zamawiający działając zgodnie z art. 38 ust. 4 ustawy Pzp, - ZMIENIA: w Załączniku nr 5 do SIWZ (wzór umowy) zapis w § 11, który otrzymuje brzmienie:

§ 11

1. „Administratorem danych osobowych w rozumieniu ustawy z dnia 29 sierpnia 1997 r. o ochronie danych osobowych (Dz. U. z 2015 r., poz. 2135 z późn. zm.) jest:
 - a) Wykonawca – w odniesieniu do danych osobowych wszystkich Użytkowników;

- b) Zamawiający – w odniesieniu do danych osobowych Użytkowników wskazanych przez niego jako osoby uprawnione do korzystania z usług świadczonych na podstawie Umowy w ramach Programu.
2. Każdy z administratorów danych wskazanych w ust. 1 powyżej odpowiada we własnym zakresie za zapewnienie zgodności ich przetwarzania z przepisami o ochronie danych osobowych.
 3. Wykonawca oraz Zamawiający zobowiązuje się do przetwarzania danych osobowych Użytkowników zgodnie z Ustawą, w szczególności do wdrożenia technicznych i organizacyjnych środków bezpieczeństwa, o których mowa w Ustawie, a także innych powszechnie obowiązujących przepisach prawa, w celu prawidłowego wykonania niniejszej Umowy.
 4. Wykonawca będzie przetwarzać dane osobowe dla celów podatkowych i rachunkowych w zakresie i przez czas zgodny z obowiązującymi przepisami, a także po zakończeniu świadczenia usług w zakresie i przez czas niezbędny do rozliczenia Umowy.
 5. Po zaprzestaniu korzystania z Programu przez Użytkownika, Wykonawca będzie przechowywał dane osobowe Użytkowników przez okres przedawnienia roszczeń wynikających z niniejszej Umowy.”

Jednocześnie Zamawiający działając na podstawie art. 38 ust. 4 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. – Prawo zamówień publicznych zmienia treść SIWZ:

a) w Rozdziale XI ust. 11 - który otrzymuje następujące brzmienie:

„Ofertę wraz ze wszystkimi załącznikami należy umieścić w dwóch zamkniętych kopertach. Kopertę zewnętrzną należy zaadresować oraz opisać według poniższego wzoru”:

Mazowiecki Urząd Wojewódzki w Warszawie Biuro Budżetowo – Księgowe oferta na <u>„Zakup kart umożliwiających korzystanie z obiektów sportowo-rekreacyjnych i uczestniczenie w zajęciach sportowo-rekreacyjnych przez pracowników Mazowieckiego Urzędu Wojewódzkiego w Warszawie”</u> <u>Nie otwierać przed dniem 11.04.2016 r. godz. 10:30</u>

b) w Rozdziale XII ust. 1 - który otrzymuje następujące brzmienie:

„Ofertę wraz ze wszystkimi wymaganymi dokumentami należy złożyć w terminie do 11.04.2016 r. do godziny 10:00 w siedzibie Zamawiającego – Biuro Budżetowo-Księgowe (wejście B) w pok. nr 52”.

c) w Rozdziale XII ust. 2 - który otrzymuje następujące brzmienie:

„Otwarcie ofert nastąpi tego samego dnia, tj. 11.04.2016 r., o godz. 10:30 w siedzibie Zamawiającego (wejście B) w pokoju nr 183”.

Jednocześnie informuję, że Zamawiający przedłuża termin składania ofert do dnia 11.04.2016 r. godz. 10⁰⁰.

Otwarcie ofert nastąpi tego samego dnia, tj. 11.04.2016 r. o godz. 10³⁰.

z up. DYREKTORA GENERALNEGO
MAZOWIECKIEGO URZĘDU WOJEWÓDZKIEGO
w Warszawie
Irena Niesłuchowska
Radca Wojewody
/-/
Kierownik zamawiającego/osoba upoważniona